

## ПРОТОКОЛ

о мероприятиях по сотрудничеству между Федеральным министерством внутренних дел Чехословацкой Социалистической Республики и Министерством внутренних дел Союза Советских Социалистических Республик на 1975 год.

В соответствии со статьей 10 Соглашения о сотрудничестве, заключенного между Федеральным министерством внутренних дел ЧССР и Министерством внутренних дел СССР 27 февраля 1971 года, руководствуясь стремлением к дальнейшему развитию и укреплению дружественных отношений, Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР договорились о проведении в 1975 году следующих мероприятий:

### Статья I

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР примет, а Министерство внутренних дел СССР направит в 1975 году:

- 2 сотрудников МВД СССР для изучения опыта работы по борьбе с нарушениями правил о валютных операциях и спекуляции контрабандными товарами  
(5 дней, I квартал);
- 2 сотрудников МВД СССР для обмена опытом работы служб тыла и снабжения  
(5 дней, I квартал);
- 2 сотрудников МВД СССР для изучения опыта борьбы с наркоманией  
(5 дней, I квартал);
- 2 сотрудников МВД СССР для ознакомления с работой финансовых служб в области планирования  
(5 дней, II квартал);
- 3 сотрудников МВД СССР для изучения системы организации подготовки и повышения квалификации кадров органов внутренних дел  
(5 дней, III квартал);

Кроме того Министерство внутренних дел СССР направит по просьбе Министерства внутренних дел ЧССР следующие делегации :

- 3 сотрудников МВД СССР для обмена опытом политико-воспитательной работы  
( 5 дней, II квартал) ;
- 3 сотрудников для обмена опытом работы по снижению горючести материалов и веществ  
( 5 дней, II квартал) ;
- 2 сотрудников МВД СССР для участия в работе конференции Высшей школы Корпуса национальной безопасности "Методика изучения специальных дисциплин"  
( 3 дня, II квартал) ;
- 2 сотрудников для консультаций по вопросам применения технических средств для охраны объектов народного хозяйства  
( 5 дней, III квартал ) .

#### Статья 2

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР направит, а Министерство внутренних дел СССР примет в 1975 году :

- 2 сотрудников МВД ЧССР для ознакомления с опытом обучения в Ленинградском училище пожарной охраны МВД СССР  
( 5 дней, II квартал) ;
- 1 сотрудника МВД ЧССР для принятия участия в торжествах по случаю выпуска слушателей в Высшей инженерной пожарно-технической школе МВД СССР  
( 8 дня, II квартал) ;
- 3 сотрудников МВД ЧССР для обсуждения совместных проблем, связанных с обеспечением сохранности грузов при международных железнодорожных перевозках  
( 4 дня, III квартал) ;

- 4 сотрудников МВД ЧССР для консультаций по вопросам организации и развития связи, ознакомления с организацией и эксплуатацией автоматических систем управления транспортными потоками  
( 5 дней, III квартал) ;
- 4 сотрудников МВД ЧССР для консультаций по вопросу оформления документов по линии служб виз и регистраций  
(5 дней, III квартал) ;
- 2 сотрудников журнала "БЕЗОПАСНОСТЬ" для обмена опытом работы с редакцией журнала "СОВЕТСКАЯ МИЦИЯ"  
( 5 дней, III квартал) ;
- 3 сотрудников МВД ЧССР для обсуждения вопросов, связанных с подготовкой кадров для МВД ЧССР в учебных заведениях МВД СССР  
( 5 дней, IУ квартал) .

### Статья 3

Криминалистический институт Федерального управления общественной безопасности МВД ЧССР и Всесоюзный научно-исследовательский институт МВД СССР обмениваются опытом работы в области организации научных исследований и применения их результатов в практической деятельности органов внутренних дел, планами научно-исследовательской работы институтов и обсудят возможности ведения совместных работ .

С этой целью :

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР примет, а Министерство внутренних дел СССР направит в 1975 году :

- 3 сотрудников ВНИИ МВД СССР для обмена опытом работы научных исследований и применения их результатов в практической деятельности, для проведения переговоров о возможности ведения совместных работ, для обмена опытом работы по вопросам криминалистической тактики и методики  
( 5 дней, II квартал) ;

- 2 сотрудников ВНИИ МВД СССР для изучения работы в области капилярной хроматографии и для ознакомления с детектором взрывчатых веществ ( 5 дней, III квартал) .

Федеральное министерство внутренних дел направит, а Министерство внутренних дел СССР примет :

- 3 сотрудников Криминалистического института МВД ЧССР для ознакомления с новыми методами работы по газовой хроматографии и новыми хроматографами, изготовленными в СССР, с вопросами применения классической рентгенографии, атомной абсорбционной спектроскопии и радиоактивных изотопов ( 10 дней, III квартал) .

#### Статья 4

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР с целью осуществления мероприятий, предусмотренных статьями I-3 настоящего Протокола, будут заблаговременно извещать друг друга о составе выезжающих делегаций и о конкретных вопросах, намечаемых для изучения во время пребывания в стране .

#### Статья 5.

Расходы по приему специалистов, представителей и научных сотрудников обоих министерств, предусмотренных ст.ст. I-3, будут осуществляться на основе безвалютного обмена общим объемом 108 человеко-дней. Все остальные поездки сверх указанного количества оплачиваются за счет заинтересованного министерства.

#### Статья 6

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР будут каждые полгода обмениваться информацией о наиболее крупных недостатках и хищениях импортно-экспортных грузов, выявленных на

своей территории, с указанием грузоотправителя, станции погрузки, характера недостач или хищений, наименования и стоимости утраченного груза .

В целях рассмотрения дел, связанных с выявлением и предупреждением хищений этих грузов, перевозимых железнодорожным транспортом, сотрудники органов транспортной милиции Министерства внутренних дел СССР и соответствующих подразделений Федерального управления общественной безопасности МВД ЧССР будут проводить по мере необходимости рабочие встречи и обмениваться текущей информацией в установленном порядке .

#### Статья 7

Начальник Управления общественной безопасности Восточнословацкого края , с одной стороны, и начальник Управления внутренних дел Закарпатской области, с другой стороны, будут продолжать обмен мнениями по вопросам взаимодействия сопредельных органов внутренних дел для рассмотрения проблем, связанных с охраной общественного порядка, предупреждением и выявлением преступлений в пограничных районах .

Для решения конкретных вопросов, представляющих взаимный интерес для обеих пограничных областей Управление общественной безопасности Восточнословацкого края и Управление внутренних дел Закарпатской области будут по мере необходимости обмениваться в установленном в каждой стране порядке представителями соответствующих служб .

#### Статья 8

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР будут ставить друг друга в известность о симпозиумах, конгрессах и других мероприятиях, в которых будет принимать участие одна из сторон, и о результатах информировать другую сторону по интересующим ее вопросам.

Статья 9

Федеральное министерство внутренних дел ЧСФР направит в Министерство внутренних дел СССР для обучения в 1975 году:

а) в Академию МВД СССР:

- 3 сотрудников МВД ЧССР для обучения в заочной аспирантуре по специальности факультета по подготовке работников милиции

(начало обучения - 1 октября 1975 года);

- 40 руководящих работников МВД ЧССР на курсы повышения квалификации

(срок обучения - 3 месяца, начало занятий для первой группы в количестве 20 человек - 15 сентября 1975 года, начало занятий для второй группы в количестве 20 человек - 15 декабря 1975 года);

- 10 преподавателей Высшей школы Корпуса национальной безопасности на стажировку

(срок обучения - 1-30 июня 1975 года);

б) в Высшую инженерную пожарно-техническую школу МВД СССР:

- 5 сотрудников на очное обучение

(срок обучения - 4 года, начало занятий - 1 сентября 1975 года);

- 1 сотрудника для обучения на курсах повышения квалификации начальников подразделений пожарной охраны

(срок обучения - с II марта по 8 апреля 1975 года);

- 1 сотрудника на стажировку

(срок обучения - 2 месяца, II квартал);

в) в Ленинградское Высшее политическое училище МВД СССР:

однак  
подпись  
пакет

16/11-  
16/11-

- 10 сотрудников на очное обучение  
( срок обучения 4 года, начало занятий - I сентября 1975 года);
- 20 сотрудников политико-воспитательного аппарата общественной безопасности МВД ЧССР на курсы повышения квалификации  
(срок обучения - 4 месяца, начало занятий - 10 января 1975 года) ;

г) в Ленинградский институт усовершенствования следственных работников органов прокуратуры и Министерства внутренних дел СССР :

- 10 сотрудников МВД ЧССР  
( срок обучения - 3 месяца 20 дней, начало занятий - 4 сентября 1975 года) ;

д) в Московскую специальную среднюю школу милиции МВД СССР :

- 8 сотрудников на курсы повышения квалификации экспертов-криминалистов  
( срок обучения - 10 месяцев, начало занятий - 15 октября 1975 года) ;
- 20 сотрудников на курсы повышения квалификации начальников горрайонов внутренних дел  
( срок обучения - 2 месяца, начало занятий - I июня 1975 года)

е) 8 сотрудников МВД ЧССР на факультет по подготовке работников милиции  
(срок обучения - 4 года, начало обучения - I сентября 1975 года) ;

Вопрос о месте обучения этой категории сотрудников в 1975 году будет рассмотрен дополнительно .

## Статья 10

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР с целью организации отдыха сотрудников органов внутренних дел и членов их семей обмениваются в 1975 году на взаимной основе путевками в принадлежащие им санатории и дома отдыха.

Продолжительность пребывания на отдыхе - 26 дней, включая день приезда и отъезда, в том числе :

- пребывание в санатории - 21 день
- пребывание в столице - 3 дня
- приезд и отъезд - 2 дня

Первым днем пребывания считается день прибытия в страну, последним - день отъезда из страны.

МВД СССР организует прием в санатории "Салют" (г.Сочи) , для первой группы отдыхающих в количестве человек в период с 13 июня по 8 июля , для второй группы отдыхающих в количестве человек в период с 5 июля по 30 июля, для третьей группы отдыхающих в количестве человек в период с 27 июля по 21 августа 1975 года.

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР организует прием в санатории "Мысливна" на курорте Карловы Вары:

для первой группы отдыхающих в период с 20 мая по 14 июня

для второй группы отдыхающих в период с 8 июля по 2 августа

для третьей группы отдыхающих в период с 30 июля по 24 августа

для четвертой группы отдыхающих в период с 20 августа по 14 сентября .

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР принимают на себя расходы, связанные с организацией отдыха в стране. Возмеще-

ние расходов, связанных с обменом отдыхающими, не производится.

Проезд отдыхающих Министерства внутренних дел СССР из Москвы в Прагу и обратно обеспечивается Министерством внутренних дел СССР. Проезд отдыхающих МВД ЧССР обеспечивается Федеральным министерством внутренних дел ЧССР.

Обмен путевками будет произведен до 1 апреля 1975 года.

Уполномоченные обоих министерств уведомляют друг друга не позднее чем за 10 дней о численности группы, составе, а также времени и месте прибытия.

Министерство внутренних дел принимающей страны предоставляет для каждой группы переводчика и необходимый транспорт для экскурсий, а также организует культурную программу и обеспечивает их литературой и периодическими изданиями соответствующими на русском и чешском языках.

#### Статья II

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР и Министерство внутренних дел СССР будут осуществлять взаимный обмен специальной литературой и материалами по обобщению первого отечественного опыта в области охраны общественного порядка, предотвращения преступности, обеспечения дорожной безопасности, противопожарной охраны и по другим вопросам, представляющим интерес для органов внутренних дел, а также нормативными документами.

МВД СССР окажет помощь МВД ЧССР в комплектовании специальной и учебной литературой для нужд библиотеки ВИ МВД ЧССР.

Федеральное министерство внутренних дел ЧССР будет направлять в Министерство внутренних дел СССР следующие издания:

- еженедельник "Безопасность" - II экз.
- журнал "Криминалистический сборник" - II экз.
- "Статистический ежегодник о состоянии преступности в ЧССР" - 7 экз.
- журнал "Пожарная охрана" - 5 экз.
- журнал "Чехословацкая криминалистика" - 7 экз.
- "Информатор" Федерального управления общественной безопасности МВД ЧССР - 2 экз.
- Специальные сообщения о новых методах и средствах, применяемых в практике работы органов внутренних дел МВД ЧССР - 3 экз.

Министерство внутренних дел СССР будет направлять в Федеральное министерство внутренних дел ЧССР следующие издания :

- журнал "Советская милиция" - 10 экз.
- сборник "Политико-воспитательная работа" УПВР МВД СССР - 2 экз.
- журнал "К новой жизни" - 3 экз.
- журнал "Пожарное дело" - 5 экз.
- "Экспресс-информация Всесоюзного научно-исследовательского института противопожарной обороны МВД СССР" - по 5 экз.
- "Труды Всесоюзного научно-исследовательского института МВД СССР", книги, брошюры и другие издания ВНИИ МВД СССР - по 2 экз.

Обмен литературой производится бесплатно на основе взаимности .

Редакции журналов и других периодических изданий Федерального министерства внутренних дел ЧССР и Министерства внутренних дел СССР будут обмениваться в установленном порядке статьями и материалами по вопросам, представляющим взаимный интерес.

Обмен специальной литературой и материалами производится: со стороны Федерального министерства внутренних дел ЧССР через Международный отдел МВД ЧССР , со стороны Министерства внутренних дел СССР - через Отдел внешних сношений МВД СССР .

Статья 12

Настоящий Протокол вступает в силу с момента его подписания. Стороны могут по взаимной договоренности внести изменения в мероприятия, предусмотренные настоящим Протоколом, при этом заблаговременно письменно извещая о них друг друга. Подведение итогов выполнения мероприятий, предусмотренных настоящим Протоколом, а также обсуждением и подписание Протокола на 1976 год будут проведены в IУ квартале 1975 года в гор. Москва. С этой целью стороны обмениваются в ноябре 1975 года предложениями к Протоколу на 1976 год.

Протокол исполнен в двух экземплярах, каждый на русском и чешском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

Совершено в Праге "22" I. 1975 года.

По поручению Министерства внутренних дел ЧССР

Начальник отдела международных связей МВД ЧССР

И. Влчек

По поручению Министерства внутренних дел СССР

Начальник отдела внешних сношений МВД СССР

А. Ткачев

"Утверждаю"

Заместитель Министра внутренних дел ЧССР

Я. Пещак

"Утверждаю"

Заместитель Министра внутренних дел СССР

Ю. Бондарев

ARCHIV BEZPEČNOSTI  
Zrušen superj utajení (skraku) dnem 1.  
2008 podle ustanovení § 15 odst. 3 zák. 324/2005 Sb.